Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Biel-Bienne	MINI
CLUB 2	Givisiez b	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	22.04.2018
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:30
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MNB01		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	42

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	216903	LEUENBERGER Alicia	
Official scorer Marqueur	216746	BOLDINI Laurence	
Referee 1 Arbitre 1	202078	PETER Ronny	
Referee 2 Arbitre 2	9705	ZDVIHAL Jiri	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0	21	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	0		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	0		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Biel-Bienne

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 MJ Biel-Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	LEUENBERGER	Alexandre				216820
92	A	AMIGO DEL VALLE	Mateo				213403
66	G	BOLDINI	Nolwen	X	X		215234
31	G	GAUTIER	Romain		X	X	218112
2		MICHAUD	Aurore				216071
8		CABRE RESTITUYO	Lowis				217199
18		STEKOFFER	Sven				214370
99		SALAYMEH	Sinan				216747
22		OBERLI	Joël-Noah				215526
67		PIERVITTORI	Enzo				218037
21		MÄTZENER	Julian				218011
3		STEINER	Simon				218110
7		ARN	Mattias				218114
25		CABRE RESTITUYO	Yoncel				218111

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: GAUTIER — Forename / Vorname Prénom / Nome: Lionel — Signature — 94114

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:10	99	8	1	41:38	21	18	21
05:49	67		2				
09:31	18		3				
13:17	88	18	4				
14:11	99	8	5				
14:30	99	8	6				
15:15	22		7				
17:04	88		8				
17:49	18	21	9				
22:50	8		10				
23:33	25		11				
23:38	18		12				
23:45	21	18	13				
24:45	92	22	14				
32:47	8	67	15				
33:01	99	25	16				
35:50	99	8	17				
36:15	18	88	18				
38:14	67	99	19				
39:56	2	22	20	TOTAL			21
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:23	21	2	11:23	S1
20:22	67	2	22:22	H
25:25	22	2	27:25	H
27:04	25	2	29:04	J1
TOTAL			8 min	

2 Givisiez b

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	CAMARENA	Timothé				218873
12	A	ROMANENS	Thomas				218075
1	G	PERRIARD	Bastien	X	X	X	217236
	G						
4		IMSTEPF	Noam				218074
7		RAEMY	Nicolas				217109
14		RESIN	Thomas				215090
10		RESIN	Lucas				215091
13		HORNER	Maxime				218034
2		BALAJ	Gelor				218906
6		POCHON	Nolan				218070

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: ROMANENS — Forename / Vorname Prénom / Nome: Jérôme — Signature — 217647

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
				TOTAL			0
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
29:52	12	2	31:52	L
32:39	13	2	32:47	D
TOTAL			4 min	